

香港特別行政區政府  
**THE GOVERNMENT OF**  
**THE HONG KONG SPECIAL ADMINISTRATIVE REGION**  
**首次登記稅**  
**提交汽車資料**  
**First Registration Tax**  
**Provision of Information on Motor Vehicles**

本署職員填寫  
**For Official Use Only**  
 編號：  
 Serial No. :  
 Documents Attached :  
 Invoice  Freight   
 Insurance   
 By : \_\_\_\_\_

致：運輸署署長  
 香港海關轉交  
 汽車評值課  
 香港北角渣華道 222 號  
 海關總部大樓 3 樓

To : Commissioner for Transport  
 c/o Customs and Excise Department  
 Motor Vehicles Valuation Group  
 3/F., Customs Headquarters Building,  
 222 Java Road, North Point, Hong Kong

進口商註冊編號 \_\_\_\_\_  
 Importer Reg. No.

- 本人現提供下列汽車資料，該等汽車曾在本港使用但未有付首次登記稅由本人於 \_\_\_\_\_ (日期) 從本地出售者 \_\_\_\_\_ (出售者姓名) 購得及供在本港使用。  
 I wish to inform you that the listed motor vehicle(s) which has/have been used in Hong Kong and on which first registration tax was not paid has/have been bought by me locally from \_\_\_\_\_ (Name of seller) on \_\_\_\_\_ (date) and is/are for use in Hong Kong.
- 本人現提供下列汽車/底盤資料，該等汽車/底盤已於 1994 年 \_\_\_\_\_ 月 \_\_\_\_\_ 日或之前進口及供在本港使用。  
 I wish to inform you that the listed motor vehicle(s)/vehicle chassis has/have been imported into Hong Kong on or before \_\_\_\_\_ and is/are for use in Hong Kong.

提單/空運貨單號碼： Bill of Lading/Air Waybill No.			* 原產地/供應商 Place of Origin/Supplier					
汽車/底盤牌子 Make of Vehicle/Chassis			<input type="checkbox"/> 新車 New Vehicle	<input type="checkbox"/> 舊車 Used Vehicle	<input type="checkbox"/> 左軚 Left-hand Steering	<input type="checkbox"/> 中軚 Center Steering	<input type="checkbox"/> 右軚 Right-hand Steering	
款式/型號 Model	底盤編號 Chassis No.	引擎編號 Engine No.	引擎類別 Engine Type	引擎容量 Engine Size(cc)	車身類別 Body Type	顏色 Colour	*本地購買價或到岸價 Local Purchase Price or landed value	製造年份 Year of Manufacture

\*刪去不適用者

\*Delete as appropriate

選擇適用者

Tick as applicable

(後頁再續)

(To be continued overleaf)

款式/型號 Model	底盤編號 Chassis No.	引擎編號 Engine No.	引擎類別 Engine Type	引擎容量 Engine Size(cc)	車身類別 Body Type	顏色 Colour	*本地購買價或到岸價 Local Purchase Price or landed value	製造年份 Year of Manufacture

姓名: \_\_\_\_\_  
Name: (請用正楷填寫 in Block letters)

簽署: \_\_\_\_\_  
Signature:

公司名稱及地址 : \_\_\_\_\_  
Company Name and Address :

日期: \_\_\_\_\_  
Date:

聯絡人 : \*先生/小姐/女士 \_\_\_\_\_  
Contact Person : \*Mr./Ms/Mrs.

聯絡電話 : \_\_\_\_\_  
Contact Tel. No. :

公司印章 Company Chop

附註 Note

本表格應連同下列有關申報汽車/底盤的文件送遞香港海關汽車評值課辦事處，地址：香港北角渣華道 222 號，海關總部大樓 3 樓。如有任何查詢，請電 2231 4390。

- (甲) 製造商及分銷商的發票或付款收據 (如有者)。
- (乙) 保險證書/收據 (如有者) (祇適用於新近入口汽車)。
- (丙) 付運文件 (提單，空運單，包裝單等) (祇適用於新近入口汽車)。
- (丁) 原本汽車登記文件 (祇適用於舊車)。

到岸價是指該汽車全部成本，包括買價，運載，保險及其它費用以購買及進口該汽車。成本價應用其原本幣值列明。

This form should be submitted together with the following documents concerning the vehicles/chassis above to the Customs and Excise Department. Office of Motor Vehicles Valuation Group, 3/F., Customs Headquarters Building, 222 Java Road, North Point, Hong Kong. For enquiry, please telephone 2231 4390.

- (a) Manufacturers' and dealers' invoices or payment receipts (if available).
- (b) Insurance certificate/receipt (if available) (For newly imported vehicles).
- (c) Shipping documents (Bill of Lading, Air Waybill, Packing List etc.) (For newly imported vehicles).
- (d) Original registration documents (for used vehicle only).

Landed value means the total cost of the motor vehicle, including the cost of purchase, freight, insurance and other cost incidental to the purchase and importation of the motor vehicle. The value should be shown in its original currency.